

ETI-Elettrindustria Srl.

Via Fabio Filzi, 65 - 20032 - Cormano Italy Tel. +390266306518 - +390266303250

Fax. +390266300174

E-mail: cobETI@edimail.bnl.it

Terminal Boxes Series SM2

Catalogue N°:

15SM2CATR01-E

Revision:

01 of 18.03.2002



Specification N° SPR/	Accessory:	Page N°:	
15SM2GENR00-E	Terminal Boxes Series SM2	1 of 3	
Title:		Revision:	
Function, general f	00 - 23/09/01		

1.0 Function, features, range of types, assembly and operation

This specification concerns the function, the main features, the range of types and the assembly and operation of the terminal boxes Series SM2. Environmental and operating conditions depend generally from the compatibility of the materials and components and from the surface finish.

2.0 Function

The measurement, control, check and data recording circuits for medium and high power, oil-cooled, oil-insulated electric transformers require medium and low voltage and current signals to be brought outside the tank.

The terminal boxes Series SM2 are designed and constructed to meet these requirements since they offer oil-tight, insulated through conductors protected with a flanged casing and accessible through cable entries.

3.0 Construction features

The terminal boxes Series SM2 consist mainly of a flanged casing, closed by a cover, inside which are mounted the terminals. One end of the terminal is wired inside the transformer tank while the other end is wired outside the tank through threaded cable entries.

The following data apply only to the terminal boxes Series SM2 fitted with M6 terminals.

3.1.0 General features

- Flanged casing with lowered bottom to prevent air pockets; the casing has one or more cable
 entries and is closed by a cover; protection degree of the box is IP 65; identification labels inside and outside the box allow identification of terminal box as well as of terminals;
- The cable entries are threaded to customer request and supplied on request either plugged by brass plugs or with brass cable glands with gasket;
- Terminal boxes are supplied with the number of terminals requested by customer;
- The standard terminals are one-piece conductors threaded M6 at both ends for connection of a Ø 6 mm cable terminal; oil-tightness is obtained by O-Ring gasket;
- The terminals are designed and mounted so that they cannot twist when the cable terminal is screwed on and have a Snap-On ring to prevent accidental loosening during transport, handling and mounting; they are evenly spaced so that they can be connected by connecting plates supplied on request;
- The terminals are supplied with copper washers; inside the tank self-locking nuts are used to assure secure, vibration-proof wiring while the connection inside the terminal box is assured with nut and counter-nut;
- Terminals are numbered on both sides to ease cabling and allow identification;
- Special M10 terminals are also available.

3.2.0 Materials and finish

- Casing and cover of aluminium casting, painted with one coat of epoxy primer and one finishing coat of polyurethane paint, colour RAL 7031; the epoxy primer is compatible with mineral transformer oil at a temperature of up to 120°C, the paint passes the 500 hour salt fog test;
- Nylon insulated nickel plated brass terminals with copper washers and vibration-proof nuts;
- Terminal gaskets of fluor silicone rubber;
- External screws and washers of stainless steel;



Specification N° SPR/	Accessory:	Page N°:
15SM2GENR00-E	Terminal Boxes Series SM2	2 of 3
Title:		Revision:
Function, general	00 - 23/09/01	

Cable entries are closed by plastic plug during shipment.

3.3.0 Operating conditions

Materials, components and design allow the terminal boxes Series SM2 to be used in the following conditions:

Environmental temperature with standard gaskets

- 20°C to + 50°C

Relative humidity

95% at 20°C; 80% at 40°C; 50% at 50°C

Protection degree of box

IP 65 -20°C to +110°C

Operating temperature (mineral oil) Insulation to earth of terminal at 20°C

> 5.000 V

Standard M6 terminal cross section

12 mm²

Special executions can be supplied for other environmental conditions

3.4.0 Test

Following tests and controls are performed on boxes before despatch:

- Insulation test of terminals towards box; test voltage 3.000V;
- Tightness test of mounted terminals by compressed air and immersion in water bath; test pressure 1 bar;
- Control of correct numbering of terminals

4.0 Range of types

The terminal boxes Series SM2 are produced in 4 types as follows:

Type SM2-X

\Diamond	Dimensions to drawing	N° 15.112.00
\Diamond	Number of terminals	from 2 to 6
\Diamond	Number and dimensions of cable entries	1 to 2 - max 3/4" or PG 21or Ø 35 mm

Type SM2-S

\Diamond	Dimensions to drawing	N° 15.102.00
\Diamond	Number of terminals	from 2 to 12
\Diamond	Number and dimensions of cable entries	1 to 3 - max 1" or PG 29 or Ø 40 mm

Type SM2-L

71	
Dimensions to drawing	N° 15.136.00
Number of terminals	from 2 to 36
Number and dimensions of cable entries	1 to 3 - max 1" or PG 29 or Ø 40 mm
Tyne SM2-XI	

\Diamond	Dimensions to drawing	N° 15.236.00
\Diamond	Number of terminals	from 2 to 47

Number and dimensions of cable entries 1 to 4 - max 11/2" or PG 42 or Ø 50 mm

Drawings showing the construction of the terminals:

Terminal M6 N° 15.102.001 **Terminal M10** N° 15.102.002



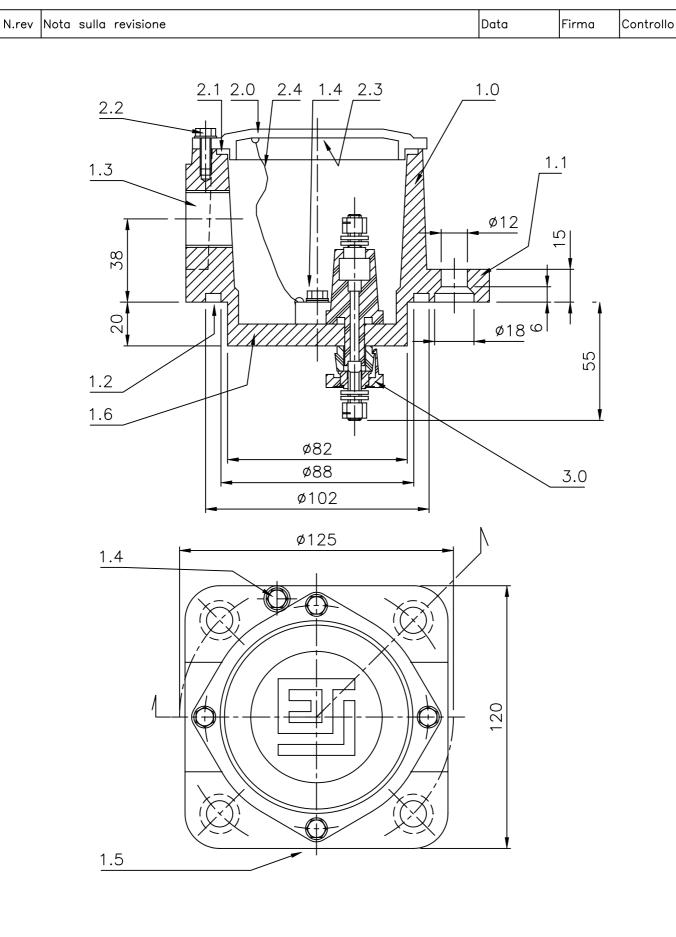
Specification N° SPR/	Page N°:		
15SM2GENR00-E	Terminal Boxes Series SM2	3 of 3	
Title:		Revision:	
Function, general f	eatures and range of types	00 - 23/09/01	

5.0 Assembly and operation

It is advisable to prepare a wiring plan for each terminal box before assembling, showing the identification of the terminal box, which can be engraved on the terminal box identification plate, and the correspondence between the wire identification and the number of the terminal.

Terminal boxes Series SM2 are then mounted on the transformer tank as follows:

- the wires inside the tank are first connected to the terminals on the bottom of the terminal box in accordance with the wiring plan; for easy wiring and record it is advised to write the wire identification number on the identification plate inside the terminal box cover in correspondence to the number identifying the terminal;
- the terminal box is then bolted to the tank; the flange O-Ring gasket assures oil-tightness;
- the external wires are then led inside the terminal box through the cable entries, there to be connected to the external part of the terminals; each wire has to be connected to the terminal following the numbering previously set up;
- if necessary one or more terminals can be connected by conducting plates that can be supplied separately;
- when the wiring is finished close the cover of the terminal box.



Rif.	Quantità	Titolo/Nome, designo	zione, materiale,	N. articolo/Riferime	ento			
Progettato	da	Controllato da	Approvato da -	data	Nome file	Data	Scala	
Ei		ETTINDUSTI CORMANO		Titolo/Nome	SCATOLA MORS TERMINAL BOITE A BO	BOX	po-Type SM2-X	//

15.112.00

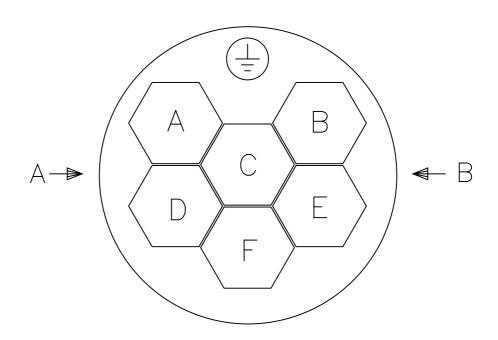
Riproduzione vietata Non misurare le dimensioni dal disegno

Nomenclature N°:	Reference drawing N°:		Page N°
15SM2-X-E 15.112.00			1 of 1
Product:		Re	evision N°
Terminal Box SM2-X			00 of 31.03.2000

Pos.	Part denomination	N°	Material
1.0	Terminal box casting	1	Aluminium
1.1	Mounting flange		
1.2	Gasket seat Gasket OR 6362 – Ø 91,44 X 5,34 mm - supplied with box	1	Nitrile rubber
1.3	Cable entry	1-2	Maximum dimension: 1"G – PG29 – Ø 40mm
1.4	Earth screws - internal and external	2	Stainless steel
1.5	Terminal box identification label	1	Aluminium
2.0	Terminal box cover	1	Aluminium
2.1	Cover gasket OR 4337 - Ø 85,32 x 3,53 mm	1	Nitrile rubber
2.2	Cover assembly screws	4	Stainless steel
2.3	Terminals identification label	1	Aluminium
2.4	Cover holding string	1	Nylon
3.0	Terminal	2-5	See dwg N° 15.101.001

		Α	В	С	D	Е	F
MORSETTI BORNES TERMINALS	2					1	2
	3				1	2	3
	4			1	2	3	4
MOF BOF TER	5	1	2		3	4	5
	6	1	2	3	4	5	6

		Α	В
USCITE PASSAGES ENTRIES	1		X
US(PASS ENT	2	X	X



Schema foratura e numerazione morsetti e boccchettoni Schema percage et numeration bornes et passage pour presse-etoupe Disposition and numbering of terminals and cable entries

Pos.	Quantità	Descrizione				Materiale	N. articolo
Progettato da		Controllato da	Approvato da — data		Nome file	Data	Scala //
I				l			



SCATOLA MORSETTIERA BOITE A BORNES TERMINANAL BOX

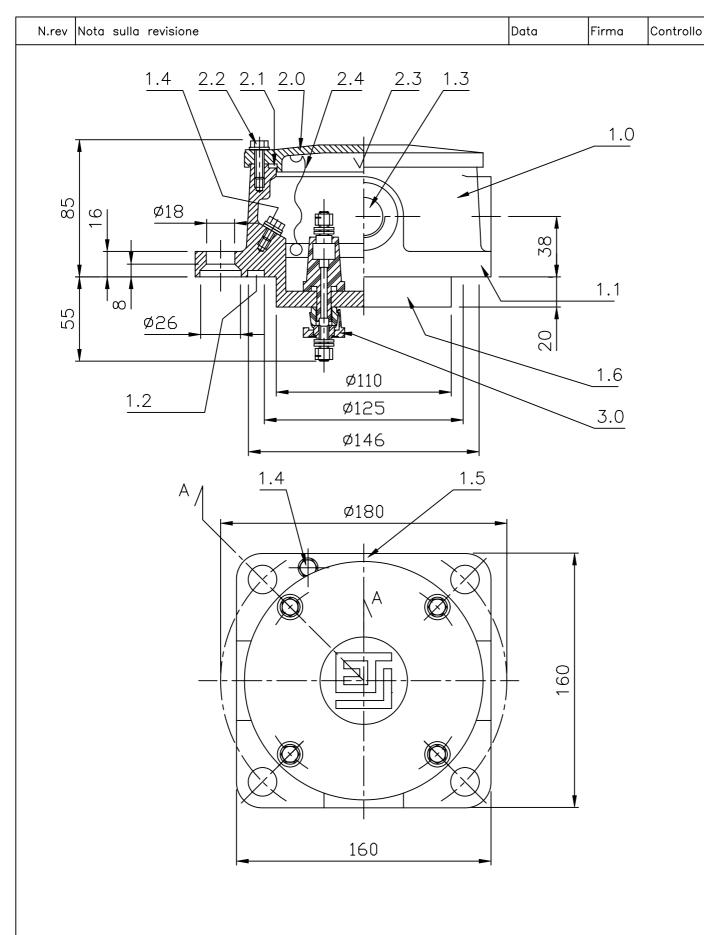
TIPO-TYPE SM2-X

15.112.002

Α

Foratura a 4 morsetti era B-D-E-F 06/02/02

Foglio



Rif.	Quantità	Titolo/Nome, designo	zione, materiale,	dimensione, et	c.	N. articolo/Riferimento	
Progettato	da	Controllato da	Approvato da —	data	Nome file	01-01-98	Scala / /
FT	ETI EL	ETTINDUST	RIA S.r.I.	Titolo/Nome SCATOLE I		TERMINAL BOX - erie: SM2-S	BOITE A BORNES



Numero disegno Modifica Foglio 15.102.00

Non misurare le dimensioni dal disegno Riproduzione vietata

ETI-Elettrindustria Srl.

Via Fabio Filzi, 65 - 20032 - Cormano Italy Tel. +390266306518 - +390266303250 Fax. +390266300174

Fax. +390266300174
E-mail: cobETI@edimail.bnl.it

 Nomenclature N°
 Reference drawing N°
 Page N°

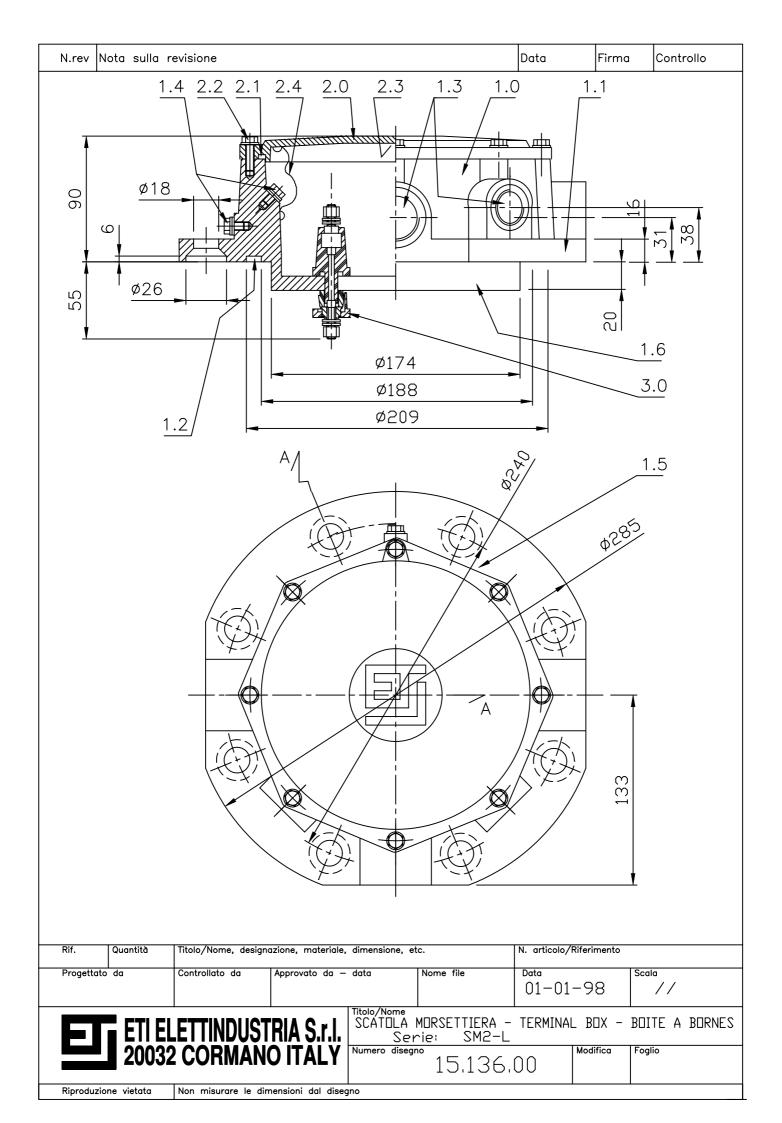
 15SM2-S-E
 15.102.00
 1 of 1

 Product:
 Revision N°

 Terminal Box SM2-S
 00 of 07/03/99

Pos.	Part denomination	N°	Material
1.0	Terminal box casting	1	Aluminium
1.1	Mounting flange		
1.2	Gasket seat Gasket OR 8500 – Ø 126,4 x 6,99 mm - supplied with box	1	Nitrile rubber
1.3	Cable entry	1-3	Maximum dimension: 1"G – PG29 – Ø 40mm
1.4	Earth screws - internal and external	2	Stainless steel
1.5	Terminal box identification label	1	Aluminium
1.6	Terminal box raised bottom		
2.0	Terminal box cover	1	Aluminium
2.1	Cover gasket OR 4425 - Ø 107,5 x 3,53 mm	1	Nitrile rubber
2.2	Cover assembly screws	4	Stainless steel
2.3	Terminals identification label	1	Aluminium
2.4	Cover holding string	1	Nylon
3.0	Terminal	2-12	See dwg N° 15.102.001

N rev	Nota	sulla	revisi	one												Data	Fir	ma	Controllo
	1,1010															Data			John Gillo
				Α	В	С	D	E	F	G	Н		М	N	Р				
			2	/ (•	1	2				'				
		NALS	3				1			2	3								
		TERMINALS	4			1		2		3	4								
			5			1	2	3		4	5			6					
		BORNES	6 7			1	2	3	4	5	5 6	7		6					
		BOR	8			1	2	3	4	5	6	7		8					
		 	9	1	2	3		4	5			6	7	8	9				
		MORSETTI	10	1	2	3	4	5	6	_		7	8	9	10				
		Θ W	11	1	2	3	4	5 5	6	7	8	9	10	10	11				
			12	'									110	' '	12				
					Δ	вТ	С												
		旧品	s 1			X							<u>_</u>						
		USCITE		2	X		Χ												
		⊃₫	<u>ы</u> з	5)	X	X	Χ		,	/					\				
								/			Δ	\	Į t	3					
										C		//			_]			
												L) /		- - -				
					Δ	\ —			F	γ	(-	(\ 	\dashv			\blacksquare	С	
								//	' \			لر'							
										М	Ĭ		1		Р				
			oratur e boc			eraz	zione		/	<u>\</u>		\	/		//	/			
	Sche	ema į	percag	e et	nur	nera · pre	tion esse-	-eto	upe		\	_							
	Disp term	ositio inals	pass n and and o	nun cable	nberi ent	ng (ries	of		•			4	N						
												F	 }						
												_							
Pos.	Quan	tità	Descriz	rione												Materiale		N.	articolo
Progettato	da		Control	llato da		^	pprovato	da – d	ata			Non	ne file			Data 22.0	1.2002	Sco	ala //
		FI	ETTI	וואוק וואוק) C	TDI	۷ ۷	ΡI	1	itolo/Nor	30					TTIERA RNES		PO-TY	
	J									lumero d	TI		ΜI			вох	S	M2-	
			032	UUR	APT	UV	ПΑ	LĬ	'	urnero (iisegno	1	5.1	02	.00	2	моапса	Fo	JIIO .



Nomenclature N°	Reference drawing N°	Page N°
15SM2-L-E	15.136.00	1 of 1
Product:		Revision N°
Terminal Box SM2-L		00 of 07/03/99

Pos.	Part denomination	N°	Material
1.0	Terminal box casting	1	Aluminium
1.1	Mounting flange		
1.2	Gasket seat Gasket OR 8750 – Ø 189,9 x 6,99 mm - supplied with box	1	Nitrile rubber
1.3	Cable entry	1-5	Maximum dimension: N° 3 1"G – PG29 – Ø 40mm N° 2 3/4"G-PG21-Ø 30 mm
1.4	Earth screws - internal and external	2	Stainless steel
1.5	Terminal box identification label	1	Aluminium
1.6	Terminal box raised bottom		
2.0	Terminal box cover	1	Aluminium
2.1	Cover gasket OR 4725 - Ø 183,7 x 3,53 mm	1	Nitrile rubber
2.2	Cover assembly screws	8	Stainless steel
2.3	Terminals identification label	1	Aluminium
2.4	Cover holding string	1	Nylon
3.0	Terminal	2-36	See dwg N° 15.102.001

																																Г				П	\neg
_		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14			17	18	19	20			23	24		26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36
	6							_		lacksquare			1	_	_	2	3		_			4	5		lacksquare	6						╙			Ш	Ш	_
	7					1			2	3						4	5					6	7									ㄴ				Ш	
	8					1			2	3						4	5					6	7			8										Ш	
	9					1			2	3						4	5					6	7						8	9		L				Ш	
	10					1			2	3						4	5		6	7		8	9			10										Ш	
	11					1			2	3						4	5		6	7		ω	9						10	11						Ш	
1,,	12					1			2	3						4	5		6	7		8	9						10	11			12			П	
	13		1	2		3			4	5						6	7		8	9		10	11						12	13						П	
≰	14		1	2		3			4	5						6	7		8	9		10	11						12	13		Г	14			П	コ
1	15		1	2	3	4	5		6	7						8	9		10	11		12	13						14	15		Г			П	П	\neg
12	16		1	2	3	4	5		6	7						8	9		10	11		12	13						14	15		Г	16			\Box	コ
TERMINA	17		1	2	3	4	5		6	7					8	9	10	11	12	13		14	15						16	17		T				П	\neg
	18		1	2	3	4	5		6	7					8		_	-	12	_			15		П				16	-		\vdash	18		П	П	一
	19		1	2	3	4	5		6	7					8						14				Н				18			\vdash	Ė		П	П	\dashv
ls	20		1	2	3	4	5		6	7					8						14							-	18	_		\vdash	20		П	П	\dashv
-1111	21		1	2	3	4	5		6	7					8		10		12		14								18			┢			20	21	\dashv
RN	22		1	2	3	4	5	\vdash	6	7					8	_	10	-	12		14	_	-	_	Н				18	_		\vdash	20		-	-	\dashv
造	23		1	2	3	4	5	\vdash	6	7				\vdash	8	_	_	_	12		14		_	_	H				18			20		21	-	-	\dashv
BO	24		1	2	3	4	5	\vdash	6	7				\vdash	8	_	_		12		14		_	_	\vdash				18						23		\dashv
1 .	25		1	2	3	4	5		6	7		8		9	10						16								20			22	2 1		24		\dashv
'	26		1	2	3	4	5	┢	6	7		8		_	10						16				H				20			_	23	_	25	${} =$	\dashv
	27		1	2	3	4	5	\vdash	6	7		8		_	10									19	20	\vdash	21		22			24	_	_	26	\rightarrow	\dashv
ETT	28		1	2	3	4	5	\vdash	6	7		8		_	10	_	12				16			19		-	21		22						27		\dashv
ומו	29		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10												21			23		24			26					\dashv
MOR	30		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10			12									21			<u>23</u>		24 24						28 29		\dashv
∀			_		_	_	_	-	-	_	_				_	_	_	-	_			_	_	_	-							_	_	_	-	-	\dashv
-	31		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10		_	_		_		_		18		_	_	22				25		_	28	_	_	30	-	\dashv
	32	_	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10		-	_	_	_	-	_	$\overline{}$	18	_	-	_	22		_		25	_	_	_	_	-	31	-	\dashv
	33	1	2	3	4	5	6	7	8	9		_		_	_	_	_	$\overline{}$	_		19	_	_	_	23		_			_	_	_	_	_	32	${} =$	_
	34	1	2	3	4	5	6	7	8	_	10	_	_	_	_	_	_	-	_		20		_	23			-				_	_	_	_	33	-	\dashv
	35	1	2	3	4	5	6	7	8	-	_	-	_	_	_	_	_	-	_		20	_	-	_	-		_	-		_	_	-	_	-	34	-	
	36	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36

		Α	В	C	D	Ε
	1			Х		
SES .	2	X				Χ
SSA S	3	Х		Х		Х
USCITE PASSAG ENTRIES	4	Χ	Х		Х	Χ
	5	Χ	Х	Χ	Χ	Χ

16 18 19 28

Schema foratura e numerazione morsetti e bocchettoni Schema percage et numeration bornes et passages pour presse—etoupe Disposition and numbering of terminals and cable entries

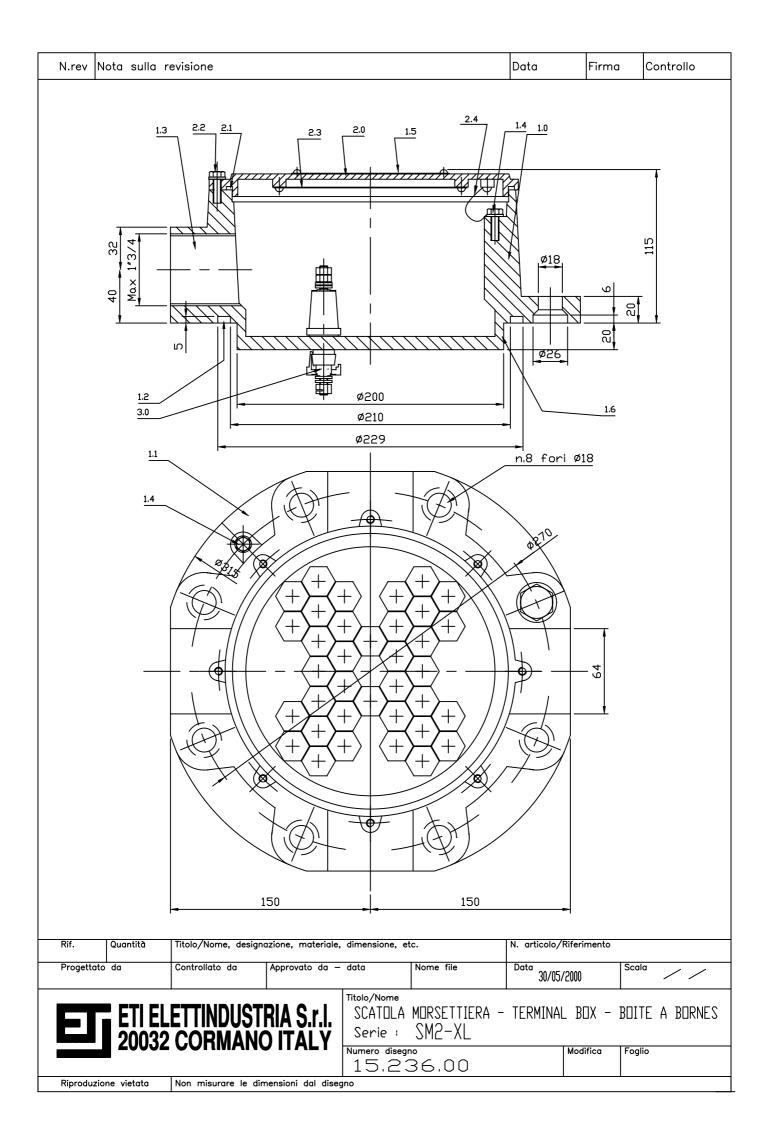
Pos.	Quantità	Descrizione			Materiale	N. articolo
Progettato da	•	Controllato da	Approvato da — data	Nome file	22.01.2002	Scala //



SCATOLA MORSETTIERA TIPO - TYPE BOITE A BORNES TERMINAL BOX

SM2-L

Numero disegno 15.136.002 Modifica Foglio

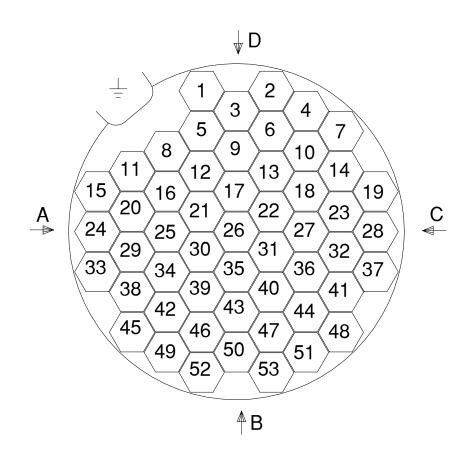


Nomenclature N°	Reference drawing N°	Page N°
15SM2-XL-E	15.236.00	1 of 1
Product:		Revision N°
Terminal Box SM2-XL		00 of 21.10.01

Pos.	Part denomination	N°	Material
1.0	Terminal box casting	1	Aluminium
1.1	Mounting flange		
1.2	Gasket seat Gasket OR 8850 – Ø 215,30 x 6,99 mm - supplied with box	1	Nitrile rubber
1.3	Cable entry	1-4	Maximum dimension: 1"3/4G-PG42-Ø 50 mm
1.4	Earth screws - internal and external	2	Stainless steel
1.5	Terminal box identification label	1	Aluminium
1.6	Terminal box raised bottom		
2.0	Terminal box cover	1	Aluminium
2.1	Cover gasket OR 4825 - Ø 209,1 x 3,53 mm	1	Nitrile rubber
2.2	Cover assembly screws	8	Stainless steel
2.3	Terminals identification label	1	Aluminium
2.4	Cover holding string	1	Nylon
3.0	Terminal	2-47	See dwg N° 15.102.001

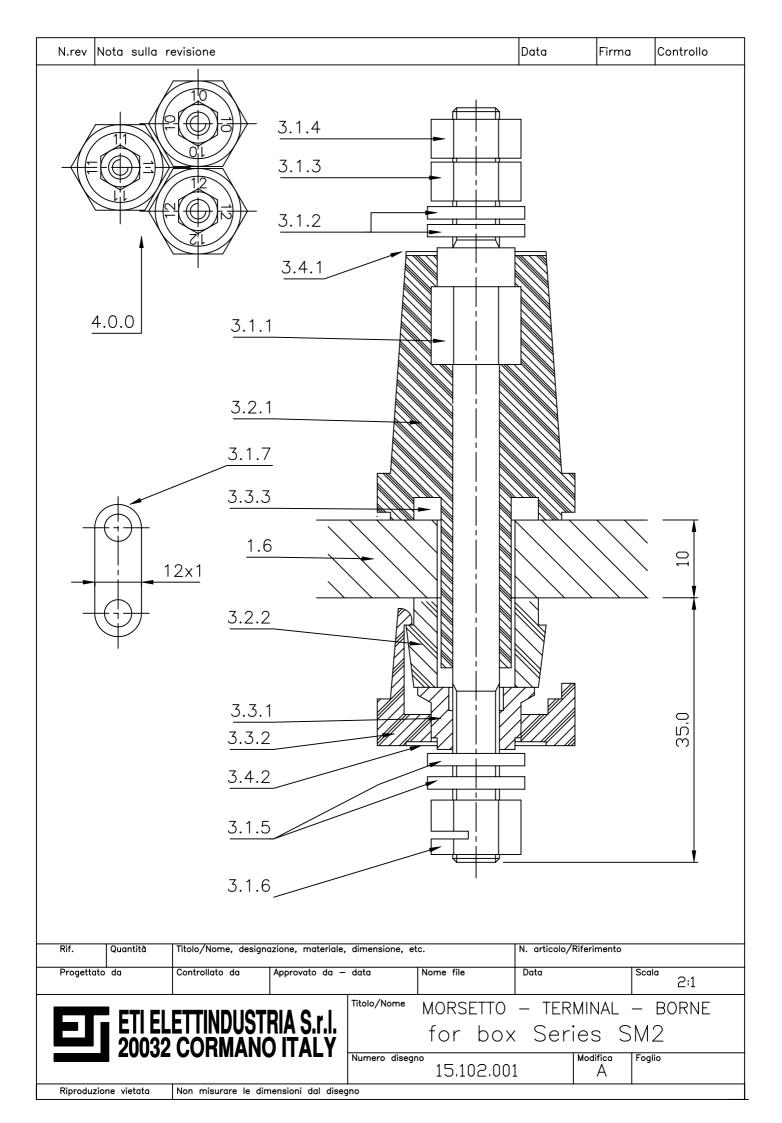
																	Po	siz	ion	e m	ors	ett	:0 5	sull	o s	che	ma	a - T	Teri	min	al p	osi	itio	n o	n c	n d	rav	ving)														
	1	1	2	3	4	5 6	7	8	3 9	9 10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	2 2	23 2	24 2	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46 4	7 4	18 4	19 5	50 51	1 52	53
inals	20					1 2	2	3	3	4		5	6			7		8			9	10	0								11	12			13		14	ļ		15	16		17		18		19 2	10					
N° term																																																					
₩.	27					1 2	2	3	3	4	5	6	7	8		9	10) 11			12	13	3				14				15	16			17	18	19)	20	21	22	23	24		25		26 2	7					
orse			<u> </u>				1	4_													ļ.,	<u> </u>									- 1																	1				_	
N° TI	37	1	2		3	4 5	6	5 7		8	9	10	11	12		13	14	15			16	17	7		1	18	19	20			21	22			23	24	25		26	27	28	29	30		31 3	32	33 3	4 3	35 3	36	37	7	

Nota - Note: I numeri all'interno della tabella indicano il numero di identificazione del morsetto - Numbers inside the table show the identification number of the terminal



		Passaggio cavo - Cable entry				
		Α	В	С	D	
ji	1		Χ			
。 agg ries	2	Х		Χ		
N° passaggi entries	3	Х	Х	Х		
å	4	Х	Х	Х	Х	

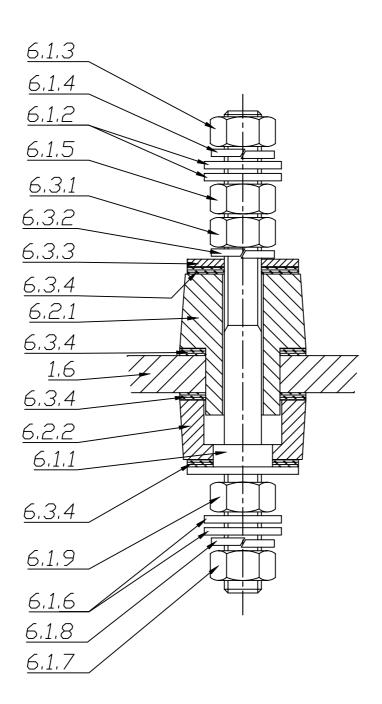
Rif.	Quantità	Titolo/Nome, designazione, materiale, dimensione, etc.			N. articolo/Riferimento		
Progettato	da	Controllato da Approvato da — data Nome file		Nome file	Data		Scala
					22.01.2002		//
ELETTRINDUSTRIA SRL 20032 CORMANO ITALY		Scatola morsettiera Tipo - Type Terminal Box SM2-XL				• •	
		Nume	15.236.002		Modifica	Foglio	



Terminal M6 for tern	01 of 25.03.99	
Product:	Revision N°:	
15SM2MORS-E	15.102.001	1 of 1
Nomenclature N°	Page N°	

Pos.	Part denomination	N°	Material
1.6	Bottom of terminal box		Aluminium
3.0.0	Assembly of isolated, oil tight terminal		
3.1.0	Current leading parts		
3.1.1	Terminal	1	Brass
3.1.2	Contact washer of external wire terminal	2	Brass
3.1.3	External wire terminal locking nut	1	Brass
3.1.4	Lock nut	1	Brass
3.1.5	Contact washer of internal wire terminal	2	Brass
3.1.6	Internal wire terminal self-locking nut	1	Steel
3.1.7	Terminals connection plate (if requested)	Х	Brass
3.2.0	Insulating parts		
3.2.1	Terminal insulation, moulded on terminal	1	Nylon + glass fiber 30%
3.2.2	Lower spacer	1	Nylon + glass fiber 30%
3.3.0	Oil tightness parts		
3.3.1	Terminal locking nut	1	Brass
3.3.2	Safety against accidental unlocking of nut 3.3.1	1	Nylon + glass fiber 30%
3.3.3	Gasket - OR 4036 - Ø 9,12 x 3,53 mm	1	Fluorosilicone rubber
3.4.0	Identification parts		
3.4.1	Numbered external identification label - glued	1	Nylon
3.4.2	Numbered internal identification label - glued	1	Nylon
4.0.0	Terminal mounting system; avoids unscrewing of terminal while tightening the wire terminals		

N.rev Nota sulla revisione Data Firma Controllo



Rif. Quantità	Titolo/Nome, designo	izione, materiale,	dimensione, et	с.	N. articolo/Riferimento	
Progettato da	Controllato da	Approvato da —	data	Nome file	Data 27/02/2001	Scala 1:1



Titolo/Nome
SCatola morsettiera - Terminal box - Boite a borne
SERIE : SM2
Morsetto M10 - Terminal M10 - Borne M10
Numero disegno
15102002

15.102.002

Riproduzione vietata Non misurare le dimensioni dal disegno

Nomenclature N°	Reference drawing N°	Page N°
15SM2MORSM10-E	15.102.002	1 of 1
Product:	Revision N°:	
Terminal M10 for term	00 of 22.10.01	

Pos.	Part denomination	N°	Material
1.6	Bottom of terminal box		Aluminium
6.0.0	Assembly of isolated, oil tight M10 terminal		
6.1.0	Current leading parts		
6.1.1	Terminal	1	Brass
6.1.2	Contact washer of external wire terminal	2	Brass
6.1.3	External wire terminal locking nut	1	Brass
6.1.4	Split washer	1	Stainless steel
6.1.5	Counter-nut to fasten external wire terminal	1	Brass
6.1.6	Contact washer of internal wire terminal	2	Brass
6.1.7	Internal wire terminal locking nut	1	Brass
6.1.8	Split washer	1	Stainless steel
6.1.9	Counter-nut to fasten internal wire terminal	1	Brass
6.2.0	Insulating parts		
6.2.1	Terminal insulation	1	Bakelite
6.2.2	Lower spacer	1	Bakelite
6.3.0	Oil tightness parts		
6.3.1	Terminal locking nut	1	Brass
6.3.2	Split washer	1	Stainless steel
6.3.3	Gasket compression washer	1	Brass
6.3.4	Gasket	4	Nitrile rubber